

### 31/60. Назначение Генерального секретаря Организации Объединенных Наций

*Генеральная Ассамблея,*

*действуя* в соответствии с рекомендацией, содержащейся в резолюции 400 (1976) Совета Безопасности от 7 декабря 1976 года<sup>43</sup>,

*выражая свою признательность* за эффективную и преданную службу Организации Объединенных Наций, осуществлявшуюся г-ном Куртом Вальдхаймом в течение первого срока его полномочий,

*назначает* г-на Курта Вальдхайма Генеральным секретарем Организации Объединенных Наций на второй срок, начинающийся 1 января 1977 года и истекающий 31 декабря 1981 года.

*93-е пленарное заседание,  
8 декабря 1976 года*

### 31/61. Положение на Ближнем Востоке

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на свою резолюцию 3414 (XXX) от 5 декабря 1975 года и с озабоченностью отмечая, что на пути к осуществлению этой резолюции, в частности ее пункта 4, не достигнуто никакого прогресса,

*ссылаясь* на прения, имевшие место в Совете Безопасности в январе 1976 года<sup>44</sup> по ближневосточной проблеме, включая палестинский вопрос, в осуществление подпункта а резолюции 381 (1975) Совета от 30 ноября 1975 года,

*будучи серьезно обеспокоена* постоянным ухудшением положения на Ближнем Востоке в результате продолжающейся израильской оккупации и отказа Израиля выполнять резолюции Организации Объединенных Наций,

*вновь подтверждая* необходимость установления справедливого и прочного мира в данном районе, основанного на полном уважении целей и принципов Устава Организации Объединенных Наций, а также резолюций, касающихся ближневосточной проблемы и вопроса Палестины,

1. *подтверждает*, что скорейшее возобновление Мирной конференции по Ближнему Востоку с участием всех заинтересованных сторон, включая Организацию освобождения Палестины, в соответствии с резолюцией 3375 (XXX) Генеральной Ассамблеи от 10 ноября 1975 года является существенно необходимым для осуществления справедливого и прочного урегулирования в этом районе;

2. *осуждает* продолжающуюся оккупацию Израилем арабских территорий в нарушение Устава Организации Объединенных Наций, принци-

пов международного права и неоднократных резолюций Организации Объединенных Наций;

3. *вновь подтверждает*, что справедливый и прочный мир на Ближнем Востоке не может быть достигнут без ухода Израиля со всех арабских территорий, оккупированных с 1967 года, и достижения палестинским народом его неотъемлемых прав, что является основными предпосылками, дающими всем странам и народам Ближнего Востока возможность жить в мире;

4. *осуждает* все меры, предпринимаемые Израилем на оккупированных территориях в целях изменения демографического и географического характера и организационной структуры этих территорий;

5. *вновь просит* все государства прекратить оказывать Израилю военную и иную помощь или какое-либо содействие, которое может дать ему возможность закрепить свою оккупацию или осуществлять эксплуатацию природных ресурсов оккупированных территорий;

6. *просит* Совет Безопасности принять эффективные меры в надлежащие сроки для осуществления всех соответствующих резолюций Совета и Генеральной Ассамблеи по Ближнему Востоку и Палестине;

7. *просит* Генерального секретаря информировать сопредседателей Мирной конференции по Ближнему Востоку о настоящей резолюции и представить доклад об итогах выполнения Генеральной Ассамблеи на ее тридцать второй сессии.

*95-е пленарное заседание,  
9 декабря 1976 года*

### 31/62. Мирная конференция по Ближнему Востоку

*Генеральная Ассамблея,*

*обсудив пункт*, озаглавленный «Положение на Ближнем Востоке»,

*принимая к сведению доклад* Генерального секретаря по данному пункту<sup>45</sup> и его инициативу от 1 апреля 1976 года<sup>46</sup>,

*будучи крайне обеспокоена* отсутствием прогресса в достижении справедливого и прочного мира на Ближнем Востоке,

*будучи убеждена*, что любое ослабление поисков всеобъемлющего урегулирования по всем аспектам ближневосточной проблемы для достижения справедливого мира в данном районе представляет собой серьезную угрозу перспекти-

<sup>45</sup> A/31/270 — S/12210. Печатный текст см. *Официальные отчеты Совета Безопасности, тридцать первый год, Дополнение за октябрь, ноябрь и декабрь 1976 года.*

<sup>46</sup> A/31/270 — S/12210, пункт 8. Печатный текст см. *Официальные отчеты Совета Безопасности, тридцать первый год, Дополнение за октябрь, ноябрь и декабрь 1976 года.*

<sup>43</sup> Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать первая сессия, Приложения, пункт 17 повестки дня, документ A/31/393.

<sup>44</sup> См. Официальные отчеты Совета Безопасности, тридцать первый год, 1870—1879-е заседания.